

## PRESSE-INFORMATION

### Neues Buch „Algarve – eine kulinarische Reise“ gewinnt den „Gourmand World Cookbook Award“ in zwei Kategorien

**Marburger Unternehmerin Annabell Pohl und ihre Familie freuen sich mit Herausgeberin Marianne Salentin-Träger und dem Frankfurter Buch-Team über die Auszeichnungen „Bestes Buch Portugal“ und „Bestes Buch International“**

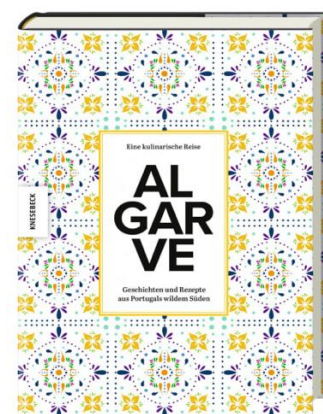
Frankfurt am Main, 21. April 2021. Das neue 448-seitige Genussreisebuch „Algarve – eine kulinarische Reise“ von Marianne Salentin-Träger (Herausgeberin), Rita Henss (Autorin), Anja Jahn (Portrait-Fotografin), Markus Bassler (Food- und Architekturfotograf) und Oliver Hick-Schulz (Art-Director), wurde ausgezeichnet mit dem „Gourmand World Cookbook Award 2021“ in den Kategorien „Bestes Buch Portugal“ und „Bestes Buch International“. Damit ist das Werk zweifach nominiert für den „Best in the World Award“ im Herbst 2021.



*Annabell Pohl, Oliver Hick-Schulz, Anja Jahn, Rita Henss v.l.n.r.*

Das freut besonders die Marburger Auftraggeberin Annabell Pohl, die mit dem Wunsch, der geliebten Algarve ein Denkmal zu setzen, das vielfach prämierte Frankfurter Buch-Team beauftragte. „Für meine gesamte Familie ist dieses Buch eine Herzensangelegenheit, daher freuen wir uns besonders über diese Auszeichnungen. Meine Großeltern, die die Algarve vor mehr als 35 Jahren für die Familie und unser Unternehmen entdeckt haben, wären sehr stolz“, so Annabell Pohl.

Auf einfühlsame Weise begegnet der Leser den Menschen, der Kultur, der Natur, der Kulinarik und den Traditionen der südlichsten Region Portugals. Zu allen Jahreszeiten bereiste das Buch-Team während der vergangenen zwei Jahre die Algarve, erlebte den Einfluss der Gezeiten, die Gefahren der Percebes-Jagd, die Mühsal von Muschelsuchern, den Schutz von Austernbänken, die Tradition des Korkschälens. Sie besuchten regionale Gemüsebauern, Märkte, Winzer und Käseproduzenten, begleiteten Fischer beim nächtlichen Fang auf dem Ozean, erfreuten sich an der Energie des portugiesischen Wasserhundes und bestaunten die mutigen Surfer auf den Wellen des Atlantiks.



Mehr als 70 köstliche Rezepte der beliebtesten Küchenchefs der Algarve, von der Küste bis in die Berge, erwarten den Liebhaber der Region. Mit zauberhaften Geschichten, kraftvollen Bildern und spannenden Einlegern, macht dieses sensibel konzipierte und haptisch aufwendig produzierte Genuss-Reisebuch Lust auf die nächste Urlaubsreise. Das Gourmet-Highlight: Auf der eigens erstellten Webseite [www.culinaryjourneys.de](http://www.culinaryjourneys.de) geben der mit zwei Michelin-Sternen ausgezeichnete Hans Neuner und weitere Sterne-Chefs der Algarve einige ihrer aktuellen Rezept-Geheimnisse preis.

Der Zeitpunkt der Veröffentlichung des Werks im Münchener Knesebeck Verlag ist jedoch kein Zufall. Portugal hat im ersten Halbjahr 2021 die EU-Ratspräsidentschaft inne, daher war die Freude über das Grußwort des Botschafters von Portugal in Deutschland groß. Dazu Marianne Salentin-Träger: „Das gesamte Team ist glücklich über diesen Auftrag und die damit verbundene kreative Freiheit, ein solches Buch machen zu dürfen. ‘Algarve - eine kulinarische Reise’ ist vor allem eine Hommage an die Menschen der Region und ein freudvolles Feedback in aktuell schwierigen Zeiten. Die Übersetzung in die Sprachen Englisch und Portugiesisch ist in der Planung.“

Weitere Informationen:

ISBN 978-3-95728-469-3, Knesebeck Verlag München, Preis: 40 €  
Knesebeck Verlag: <https://www.knesebeck-verlag.de/algarve/t-1/951>  
Webseite zum Buch: [www.culinaryjourneys.de](http://www.culinaryjourneys.de)  
Facebook: <https://www.facebook.com/Algarveculinary>  
Instagram: [https://www.instagram.com/algarve\\_aculinaryjourney](https://www.instagram.com/algarve_aculinaryjourney)  
Fotos: Anja Jahn und Markus Bassler

